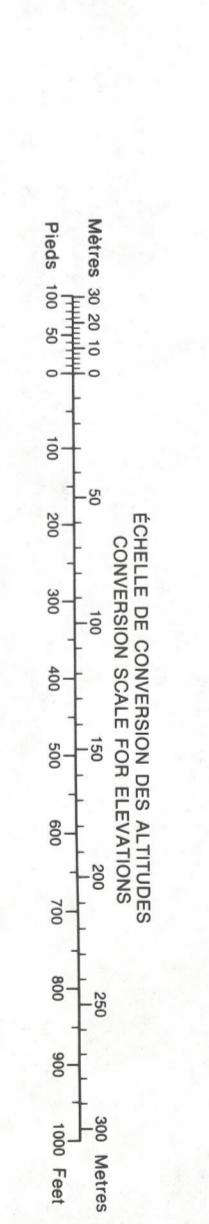


**LEGENDE - LEGEND**

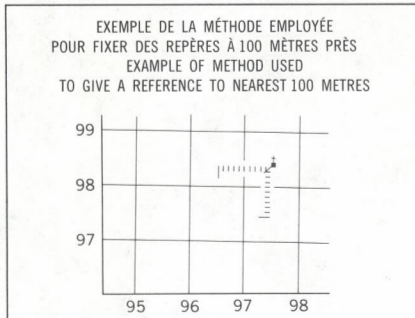
|                                                                    |                                                             |
|--------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------|
| ROUTE, REVÊTEMENT DUR                                              | ROAD, HARD SURFACE                                          |
| ROUTE, SURFACE DE GRAVIER                                          | ROAD, LOOSE SURFACE                                         |
| CHEMIN DE TERRE, ROUTE D'HIVER                                     | CART TRACK, WINTER ROAD                                     |
| SENTIER, PERCÉE OU PORTAGE                                         | TRAIL, CUT LINE, PORTAGE                                    |
| AGGLOMÉRATION                                                      | BUILT-UP AREA                                               |
| CHEMIN DE FER, VOIE D'ÉVITEMENT, STATION, ARRÊT                    | RAILWAY: SIDING, STATION, STOP                              |
| PONT                                                               | BRIDGE                                                      |
| BASE D'HYDRAVIONS; ANCRAGE D'HYDRAVIONS                            | SEAPLANE BASE; SEAPLANE ANCHORAGE                           |
| MAISON; GRANGE                                                     | HOUSE; BARN                                                 |
| ÉGLISE; ÉCOLE; BUREAU DE POSTE                                     | CHURCH; SCHOOL; POST OFFICE                                 |
| TOUR; POINT DE RÉFÈRE                                              | TOWER; LANDMARK OBJECT                                      |
| PUIXS; PÉTROLE; GAZ; RÉSERVOIR; EAU                                | WELL; OIL; GAS; TANK; WATER                                 |
| LIGNE DE TRANSPORT D'ÉNERGIE                                       | POWER TRANSMISSION LINE                                     |
| MINE; GRAVIER                                                      | MINE; GRAVEL PIT                                            |
| DÉBLAI; REMBLAI                                                    | CUTTING; EMBANKMENT                                         |
| FRONTIÈRE INTERNATIONALE; LIMITE PROVINCIALE AVEC BORNES ET NUMÉRO | INTERNATIONAL, PROVINCIAL BOUNDARY WITH MONUMENT AND NUMBER |
| LIMITE PROVINCIALE, NON ARPENTÉE                                   | PROVINCIAL BOUNDARY, UNSURVEYED                             |
| LIMITE DE COMTE, DE DISTRICT                                       | COUNTY, DISTRICT BOUNDARY                                   |
| LIMITE DE TOWNSHIP, DE CANTON, DE PARROISSE                        | TOWNSHIP, PARISH BOUNDARY                                   |
| LIMITE DE MUNICIPALITÉ                                             | MUNICIPALITY BOUNDARY                                       |
| LIMITE DE RÉSERVES, SANCTUAIRES, PARCS, ETC.                       | RESERVE, SANCTUARY, PARK, ETC. BOUNDARY                     |
| LIMITE DE SURFACE RÉFÈRE, LIMITE APPROXIMATIVE                     | OUTLINED LANDMARK AREA BOUNDARY APPROXIMATE                 |
| COIN DE TOWNSHIP (A.T.C.); ARPENTÉ; NON ARPENTÉ                    | D.L.S. TOWNSHIP CORNER: SURVEYED; UNSURVEYED                |
| COIN DE SECTION (A.T.C.)                                           | D.L.S. SECTION CORNERS                                      |
| POINT DE CONTRÔLE PLANIMÉTRIQUE                                    | HORIZONTAL CONTROL POINT                                    |
| RÉFÈRE DE NIVELLEMENT AVEC COTE                                    | BENCH MARK WITH ELEVATION                                   |
| POINT CÔTÉ, PRÉCIS                                                 | SPOT ELEVATION, PRECISE                                     |
| COURS D'EAU OU RIVE; IMPRÉCIS                                      | STREAM OR SHORELINE; INDEFINITE                             |
| LAC; LAC INTERMITTENT; LAC PEU PROFOND                             | LAKE; INTERMITTENT LAKE; SHALLOW LAKE                       |
| TERRAIN INONDÉ                                                     | FLOODED LAND                                                |
| MARAIS; BOISE MARÉCAIGÈUX; FONDRIÈRE À FILAMENTS                   | MARSH; SWAMP (WOODED); STRING BOG                           |
| LIT DE RIVIÈRE ASSÉCHÉ AVEC CHENAUX                                | DRY RIVER BED WITH CHANNELS                                 |
| RAPIDES; CHUTES; RAPIDES                                           | RAPIDS; FALLS; RAPIDS                                       |
| ESTRANS, SABLES SOUS L'EAU; ROCHESES                               | FORESHORE FLATS, SAND IN WATER; ROCKS                       |
| TUNDRA; LACS EN TUNDRA; POLYTOQUES DE TUNDRA                       | TUNDRA; LAKES IN TUNDRA; POLYTOQUES                         |
| FONDRIÈRE DE PALSE                                                 | PALSA BOG                                                   |
| BARRAGE; QUAI                                                      | DAM; WHARF                                                  |
| CHAMP DE GLACE (GLACIER); MORAINES                                 | ICEFIELD (GLACIER); MORAINES                                |
| GLACE AVEC DÉBRIS                                                  | DEBRIS COVERED ICE                                          |
| PINGO                                                              | PINGO                                                       |
| FOSSÉ                                                              | DITCH                                                       |
| COURBES DE NIVEAU APPROXIMATIVES                                   | APPROXIMATE CONTOURS                                        |
| COURSE DE CUVETTE                                                  | DEPRESSION CONTOUR                                          |
| FALAISE                                                            | CLIFF                                                       |
| POINT CÔTÉ, APPROXIMATIF; SUR TERRE; SUR L'EAU                     | SPOT ELEVATION, APPROXIMATE; LAND; WATER                    |
| ESKER                                                              | ESKER                                                       |
| SABLE; DUNES DE SABLE; PLAGES SURÉLEVÉES                           | SAND; SAND DUNES, RAISED BEACHES                            |
| LIEU HISTORIQUE                                                    | HISTORIC SITE                                               |
| SURFACE BOISÉE, FORÊT; ESPACE DÉNUDÉ, CLAIRIÈRE                    | WOODED AREA, FOREST; CLEARED AREA                           |



Utiliser le diagramme qui suit pour obtenir les valeurs numériques d'ÉLEVATION APPROXIMATIVE AU CANTON DE LA CARTE EN 1988. Utilisez le diagramme pour obtenir les valeurs numériques APPROXIMATIVES EN 1988. Approximate Mean Sea Level 1988. Annual change: increasing 3.4"

QUADRILAGE UNIVERSEL; TRANVERSÉE DE MERCATOR  
ZONE 18  
ONE THOUSAND METRE  
UNIVERSAL TRANSVERSE MERCATOR GRID

| DÉSIGNATION DE LA ZONE DE QUADRILAGE GRID ZONE DESIGNATION | IDENTIFICATION DU CARRE DE 100 000 m (100 000 m SQUARE IDENTIFICATION) |
|------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------|
| 18 U                                                       | WQ                                                                     |



**POINT DE RÉFÈRE**  
REFERENCE POINT  
ABSCISSE: Notez le chiffre de la ligne du quadrillage immédiatement à gauche du repère.  
EASTING: Read number on grid line immediately to left of point.  
ORDONNÉE: Notez le chiffre de la ligne du quadrillage immédiatement en dessous du repère.  
NORTHING: Read number on grid line immediately below point.  
ESTIMÉ: Estimer le nombre de décimales du carré entre cette ligne et le repère en direction est. Estimate tenths of a square from this line eastward to point.  
ESTIMÉ: Estimer le nombre de décimales du carré entre cette ligne et le repère en direction sud. Estimate tenths of a square from this line southward to point.  
RÉFÈRE AU QUADRILAGE: GRID REFERENCE: 97 98

ÉTABLI PAR LE CENTRE CANADIEN DE CARTOGRAPHIE (OTTAWA), MINISTÈRE DE L'ÉNERGIE, DES MINES ET DES RESSOURCES. MISE À JOUR POUR ILLUSTRER LES ÉLÉMENTS CARTOGRAPHIQUES VISIBLES SUR LES IMAGES SATELLITE DE 1984 ET 1985 À JOUR PARTIELLEMENT À L'AIDE DE PHOTOGRAPHES AÉRIENNES PRIS EN 1987. PUBLIÉ EN 1988.  
CES CARTES SONT EN VENTE AU BUREAU DES CARTES DU CANADA, MINISTÈRE DE L'ÉNERGIE, DES MINES ET DES RESSOURCES, OTTAWA, OU CHEZ LE VENDEUR LE PLUS PRÈS.  
© 1988, SA MAJESTÉ LA REINE DU CANADA.  
MINISTÈRE DE L'ÉNERGIE, DES MINES ET DES RESSOURCES.

ALTITUDES EN PIEDS  
EQUIDISTANCE DES COURBES . . . . . 50 PIEDS  
SYSTÈME DE RÉFÉRENCE GÉODÉSIQUE NORD-AMÉRICAIN 1927  
PROJECTION TRANSVERSE DE MERCATOR  
POUR TOUT RENSEIGNEMENT CONCERNANT LES RÉFÈRES ET LES BORNES ALTIMÉTRIQUES, S'ADRESSER AUX LIEUX GÉODÉSIQUES, CENTRE CANADIEN DES LÈVES, OTTAWA.

**LAC NOCHET**  
MUNICIPALITÉ DE BAIE-JAMES  
QUÉBEC

ELEVATIONS IN FEET ABOVE MEAN SEA LEVEL  
CONTOUR INTERVAL . . . . . 50 FEET  
NORTH AMERICAN DATUM 1927  
TRANSVERSE MERCATOR PROJECTION  
INFORMATION CONCERNING BENCH MARKS AND HORI. ZONING SURVEY MONUMENTS CAN BE OBTAINED FROM THE SURVEY, CANADA CENTRE FOR SURVEYING, OTTAWA.

PRODUCED BY THE CANADA CENTRE FOR MAPPING (OTTAWA), DEPARTMENT OF ENERGY, MINES AND RESOURCES. UPDATED FOR FEATURES VISIBLE ON 1984 SATELLITE IMAGERY AND PARTIALLY UPDATED FROM AERIAL PHOTOGRAPHY TAKEN IN 1987. PUBLISHED IN 1988.  
COPIES MAY BE OBTAINED FROM THE CANADA MAP OFFICE, DEPARTMENT OF ENERGY, MINES AND RESOURCES, OTTAWA, OR YOUR LOCAL BOOKSTORE.  
© 1988, HER MAJESTY THE QUEEN IN RIGHT OF CANADA.  
DEPARTMENT OF ENERGY, MINES AND RESOURCES.

